Target group S: Seniors, F: Family April 25, 2023 version

C: Children, T: Teenagers

Scale A: minimal B: important C : significant

Field of action 1. Transport - Mobility

Finding: 85% of survey respondents walk regularly, but half report little or no satisfaction with traffic areas.

							T	imeliı	ne			
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Target group	2023	2024	2025	2026	2027	Resources (budget, scale)	
1.1 Make active transportation safer	1.1.1 Add traffic calming	Speed bumps in the village core installed as part of pilot projects	Public Works and Fixed	Piétons Québec.		х	х	х	х	х	A \$	
	measures	Other priority measures to be put in place identified	Assets Department	Mobility Committee	SFC		Х				В \$\$\$	
		Implementation of new measures as needed and as part of renovation projects				х	х	х			C \$\$\$\$	
	1.1.2 Add crosswalks and other	Areas to be secured identified		CAB, Sutton School,			х				В 0	
	facilities in areas most used by seniors and children	Municipal pedestrian crossings added	Public Works and Fixed Assets Department	ETSB, Mobility Committee, MRC	SFC	SFC			х	х		C \$\$\$\$
		Safety measures around the school reviewed and improved		,						х	C \$\$\$\$	
	1.1.3 Include best planning	Priority practices identified		Piétons Québec, Vélo		х	x	х	х	х	В \$\$\$	
	practices for active transportation in infrastructure improvements	Seven new bike racks installed	Public Works and Fixed Assets Department		SFC	х					A \$\$	
	Improvements	As many best practices as possible included for each infrastructure project		WINCO		х	x	х	x	х	В \$\$\$	
	1.1.4 Continue to present proposals to the MTQ on	Addition and improvement of pedestrian crossings approved by the MTQ	– Municipal Council	MTQ, General Administration, Public	SFC			х	х		C \$\$\$\$	
	integrating safety features on provincial roads	Needs regularly communicated to the MTQ	Wullicipal Coulicii	Works and Fixed Assets Department	310	х	х	х	х	х	A 0	
1.2 Encourage walking among seniors	4.0.4 Enhance estina sincetta	New circuits identified	Decreasion Community	0 0 0			х	х			A 0	
	1.2.1 Enhance active circuits with new, shorter and safer routes	Safety of current circuits evaluated	Recreation, Community Life and Culture Department	Coop Gym Santé, CAB, FADOQ, Mobility Committee	S			х			В\$	
		Active circuit map updated	2 opa						х		В\$\$	
	1.2.2 Add adapted street	Extra resting points (benches) in the shade added	Recreation, Community	Public Works and				х	х		В\$\$	
	furniture on the most frequently used routes	Lighting in high-traffic areas installed	Life and Culture Department	Fixed Assets Department, CIUSSS, Piétons Québec	S				х		В \$\$\$\$	

Key Budget

0: No change \$: Minimal, under \$5,000

\$\$: Medium, between \$5,000 and \$25,000

\$\$\$: Considerable, between \$25,000 and \$50,000 \$\$\$\$: Significant, over \$50,000

Target group S: Seniors, F: Family April 25, 2023 version

C: Children, T: Teenagers

Scale A: minimal B: important C : significant

Field of action 2. Security

Finding: The majority of citizens feel safe, but there is a lack of knowledge about existing services.

							Т	imeliı	ne		
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	Resources (budget, scope)
		Emergency measures exercise undertaken and publicized.		Public Safetv		Х					B \$\$
		Awareness of the Cadet and First Responder Services increased		Department, Public		х	х	х	х	х	A 0
		Graffiti intervention plan implemented and shared with the community		Works and Fixed Assets		Х	Х	Х	Х	Х	B \$\$
2.1 Increase awareness	I Increase awareness public safety rvices and personal fety measures	Annual communication plan for the different services based on key periods (international prevention days, periods with increased risks, Sûreté du Québec (SQ) newsletter, etc.) put in place	key periods Administration	SF	x	x	х	х	х	Α 0	
services and personal safety measures		Enrollment in CITAM increased				х	х	х	х	х	A \$
Salos, measures		Fire assistance program for people with reduced mobility promoted		Public Safety Department, General		х	x	х	х	х	В\$
	measures to take to ensure their own safety	Importance of having a family emergency plan communicated regularly	Department Admin	Administration (Communications),	SF	х	х	х	х	х	A 0
		PAIR program promoted		FADOQ, CAB		х	х	х	х	х	В\$
		Annual communication plan based on key periods (international prevention days, periods with increased risks, etc.) put in place		х	х	х	х	х	A \$		
Finding: Since 2020, the	e number of reported fraud case	s in Sutton has been increasing, and more than 50% of them targeted peop	le aged 50 and over								
		Senior-Aware program established		General Administration		х					A \$
2.2 Help fight elder abuse, neglect and		Awareness of Elder mistreatment helpline increased	FADOQ	(Communications), Villas des Monts, Office d'Habitation de Brome- Missisquoi (OHBM), CAB, Sûreté du Québec (SQ)	S	х	х	x	x	x	A \$
abuse, neglect and bullying	2.3.2 Conduct an awareness campaign on elder fraud with local merchants	rampaign on elder fraud with Information distributed to local merchants	CDES	General Administration (Communications), Sûreté du Québec (SQ)	S	x	х	x	x	x	A \$

Key Budget

0: No change \$: Minimal, under \$5,000

\$\$: Medium, between \$5,000 and \$25,000

\$\$\$: Considerable, between \$25,000 and \$50,000

Field of action 3. Habitat - Living Environment

Finding: Nearly 1 out of 4 tenant households spends more than 30% of their total income on shelter costs

Ohioativaa	Actions	Function results	Deen eneible -	Dowtness	Customers			Resources			
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
	3.1.1 Regulate short-term rentals	Number of secondary homes rented on a short-term basis in the village core reduced	Urban and Land-Use Planning Department		SF	х					В \$\$
3.1 Create conditions to increase the number	3.1.2 Encourage the creation of innovative housing initiatives,	New and innovative housing projects supported	Municipal Council	Habitations abordables Sutton (HAS), GRT Estrie, Registry	SF	х	х	х	х	х	A 0
of affordable housing units	such as solidarity cooperatives or housing NPOs	Building permit fees for housing co-ops and NPOs reduced	- Municipal Council	Department, Urban and Land-Use Planning Department	31	x					A \$
	3.1.3 Facilitate the addition or conversion of housing units within existing infrastructure	Appropriate municipal by-law proposed	Urban and Land-Use Planning Department		SF	х					В \$\$
Finding: Many seniors a	and families are experiencing for	od insecurity.									
2.0.0		Food Bank kiosk at the Christmas Market in December		0050 040 0		x	х	х	х	х	A 0
3.2 Support and promote community-based affordable food initiatives	3.2.1 Support collaborative food security initiatives	Agri-food consultation committee put in place and operating	Recreation, Community Life and Culture Department	CDES, CAB, Racine Pop, Maison des jeunes, Bio-food committee	SFC	x	х	х	х	х	В\$
		Collaborative community initiatives promoted and supported as needed				x	х	х	х	х	A 0
Finding: There is a significant lack of child care spaces especially for 0 to 2 year olds.											
3.3 Increase the number of child care spaces	3.3.1 Support projects that add child care spaces	Organizations' requests for representations to appropriate government levels supported	Municipal Council	CPE, School of Sutton, CIUSSS, Jardin d'enfants, Ministère de la Famille	FC	х	x	х	x	х	A 0

Target group S: Seniors, F: Family C: Children, T: Teenagers

Scale A: minimal B: important C : significant

Field of action 4. Community involvement

Finding: Community, cultural, recreational and sports organizations offer a range of services that are not sufficiently known or promoted to families and seniors.

							Ti	melir	ie		Resources
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
		Community, cultural, recreational and sports organizations Recognition and support policy revised				х					C \$\$
4.1 Recognize the importance of	4.1.1 Enhance support for	Training needs of organizations identified through a survey	Recreation, Community Life and Culture	NPO, General Administration	SFC	х					В\$
community organizations		Information segments on various services offered by NPOs produced	Department	(Communications)				х	х	х	В \$\$
		Paper format information tools produced					х	х	х	х	В \$\$
Finding: Although volur	nteering is a strength within the	community, new volunteers are needed.									
4.0.1	4.2.1 Promote volunteer opportunities	Volunteer directory, in line wth citizens interests and availability, created and distributed	December 0	NPO.			х		х		В\$
4.2 Increase volunteer recruitement in organizations	4.2.2 Publicize volunteer	Volunteer recognition event held yearly	Recreation, Community Life and Culture Department	General Administration (Communications)	SFT	х	х	х	х	х	В\$\$
organizations	achievements	Volunteers' successes made public		(Communications)		х	х	х	х	х	A 0
Finding: Families and seniors want their voices to be heard at the municipal level.											
4.3 Increase citizen	4.3.1 Facilitate citizen participation by taking into account the realities of the	Public meetings held in variety of sites that are accessible and adequately equipped, with appropriate timetable				х	х	х	х	х	В\$
participation targ	target audience when planning public	Activities and information are publicized using a variety of communication channels	General Administration	Municipal Departments	SF	x	х	х	x	x	В\$

Target group S: Seniors, F: Family C: Children, T: Teenagers

Field of action 5. Respect and social inclusion

Finding: Teenagers are underappreciated in the community.

Ohioativaa	Actions	Functed requite	Deen en eible -	Downware	Customore		Т	imeliı	ne		A 0 A 0 A 0 A 0 B \$\$ A 0 A 0 B \$\$
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
		Teens are consulted about their needs		Maison des jeunes, School of Sutton,		х	х	х	х	x	A 0
5.1 Increase recognition of the place	5.1.1 Increase teen representation in community life	Mmunicipal council member participate in the youth committee meetings of the Maison des jeunes by invitation	Municipal Council	Recreation, Community Life and Culture Department	FT	x	х	х	х	х	A 0
and voice of teenagers in community life	5.1.2 Value the contributions of	Promotion of teenagers' achievements within the community	Municipal Council C	Maison des jeunes, Quality of Life Committee, General	FT	х	х	х	х	х	A 0
	teens within community life	Specific funds for teenagers' projects allocated within the participatory budget		Administration (Communications)	1 1		х	х	х	х	В \$\$
Finding: Few intergener	inding: Few intergenerational activities exist.										
		At least one intergenerational activity per year organized and promoted					х	х	х	(В\$
5.2 Increase the number of activities that bring people	5.2.1 Support collaborative	Awareness increased among NPOs of the importance of including the intergenerational aspect in their activities	Recreation, Community Life and Culture	General Administration (Communications), NPO, CIUSSS, Public	SFC	х	х	х	х	х	A 0
together and celebrate individuals of all ages	intergenerational activity projects	Sutton's population diversity represented in visual communications	Department	Works and Fixed Assets Department	010		х	х	х	х	В\$
		Gathering spaces created		·				х	х	х	В \$\$
Finding: Few activities a	are organized to socialize and pr	romote neighborliness.									
5.3 Encourage the socialization of	5.3.1 Implement and improve	Revised welcome kit containing information on volunteer opportunities and services, civic and neighborliness reminders, and more produced and distributed	General Administration	CAB, CDES, Municipal			х		х		В \$\$
	projects and programs	Activities that bring people together (for example: Neighbors Day) are encouraged		Departments, Municipal Council	SFT	х	х	х	х	x A0 x B\$\$ x B\$ x A0 x B\$ x B\$	A 0
		Annual activity to welcome newcomers organized				х	х	х	х	х	В \$\$

Target group S: Seniors, F: Family April 25, 2023 version

C: Children, T: Teenagers

Scale A: minimal B: important C : significant

Field of action 6. Recreation

Finding: The activities program could better reflect the reality and interests of the population.

		Actions Expected results					Т	imelir	ne		Ressources
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	PE,	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
	6.1.1 Maintain a focus on affordability for municipal	Free activities for families take place during the Christmas Market	Recreation, Community Life and Culture	CDES, Municipal	م د (X	х	х	x	х	В \$\$
	activities	Reduced rate for seniors for activities offered at the municipal pool is maintained	Department Department	Council	3	x	х	x	x	x	A 0
	6.1.2 Support and enhance the number of activities dedicated to	Families' interests surveyed	Recreation, Community Life and Culture		FCT		x		x		В 0
6.1 Enhance activity programming and improve access	families, especially for teenagers and children ages 0 to 5	At,least one activity for each target group, based on interests, takes place every year	Department	Jardin d'enfants, CAB, Maison des jeunes	7 0 1	x	х	x	x	х	В\$
		Accessibility issues at activities and events assessed in advance				X	х	х	x	х	A 0
	6.1.3 Improve accessibility to activities and events for people with reduced mobility	Necessary corrective measures according to the evaluations put in place	Recreation, Community Life and Culture Department	NPO	SF		х	х	x	х	В \$\$
		Accessibility measures included in communications related to events and activities	' '				х	х	х	х	A 0

April 25, 2023 version

Target group S: Seniors, F: Family C: Children, T: Teenagers

Scale A: minimal B: important C : significant

Field of action 7. Outdoor areas and buildings

Finding: Many municipal buildings are poorly adapted to the current needs of seniors and people with reduced mobility.

Ohiostivos	Actions	Expected results	Responsibles	Portnoro	Cuatamara		Т	imelir	ne		Ressources
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
	7.1.1 Integrate universal accessibility concepts in	Universal accessibility concepts implemented during renovations or construction	Public Works and Fixed	CIUSSS	SF	x	х	х	х	х	A \$
7.1 Ensure that	municipal buildings and facilities	Adapted public restrooms put in place	Assets Department	010333	31			х			C \$\$\$\$
municipal infrastructure is		Inventory of current parking spaces and accessibility needs made		FADOQ, Sûreté du Québec (SQ), General			х				В\$
adapted and accessible to the needs of users	7.1.2 Encourage compliance with usage of reduced mobility parking spaces .	Awareness campaign to respect parking spaces for people with reduced mobility created	Public Works and Fixed Assets Department	Administration (Communications), Recreation, Community Life and Culture Department	S		x	х			В \$\$
Finding: Some municipal buildings used for community services have been neglected and are outdated											
7.2 Ensure that		In collaboration with the population, identification of current and future needs for community facilities are identified				х					C \$\$
	7.2.1 Identify needs and implement solutions	The public and NPOs are consulted regarding the options under consideration	General Administration	Municipal Departments	SFCT	х					A \$
identified fleeds		Solutions are put in place					х	х	х	х	C \$\$\$\$
Finding: Parks could pro	ovide more inclusive, climate-re	silient sports infrastructure.									
7.3 Identifiy and implement the necessary	7.3.1 Make some modifications	Priority infrastructures are identified	Public Works and Fixed	Recreation, Community Life and	SFCT	х	х				C \$\$\$\$
infrastructure to meet the needs	and additions to public spaces	Priority infrastructures are developed	Assets Department	Culture Department	31 6 1		х	х	х	х	C \$\$\$\$
7.4 Implement climate change resilience measures	7.4.1 Limit the effects of heat waves on young children and the elderly	Shaded areas in parks and along active corridors are increased	Public Works and Fixed Assets Department	Recreation, Community Life and Culture Department, CIUSSS	SC		х	х			C \$\$\$\$

0: No change \$: Minimal, under \$5,000

\$\$: Medium, between \$5,000 and \$25,000

\$\$\$: Considerable, between \$25,000 and \$50,000

Target group April 25, 2023 version

Target group S: Seniors, F: Family C: Children, T: Teenagers Scale
A: minimal
B: important
C: significant

Field of action 8. Communication and information

Finding: Municipal communications are not always adapted to the needs and abilities of all citizens.

							Ti	imelin	е		Ressources
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
	8.1.1 Diversify communication	Sharing of municipal information by partners increased				х	х	х	х	x	A 0
	channels and use communication tools adapted to	Current communication tools are evaluated and improved	General Administration (Communications)	on FADOQ, CAB, NPO,		х				В\$	
8.1 Make Town	different target groups	Integration of principles for accessible information (link in french only)					х	х	х	х	A \$
information widely accessible to the public	8.1.2 Provide access to	Digital literacy training made available				х	х	х	х	х	В\$
computer stations and assistance during online registration or consultation periods	assistance during online registration or consultation	Computer support services promoted	Goneral Administration	Pograption	ø	x	x	x	x	x	В\$

Target group S: Seniors, F: Family C: Children, T: Teenagers Scale
A: minimal
B: important
C: significant

Fields of action 9. Health and social services

Finding: Many seniors still live at home and want to stay there as long as possible.

							Т	imelir	ne		A 0
Objectives	Actions	Expected results	Responsibles	Partners	Customers	2023	2024	2025	2026	2027	(budget, scope)
9.1 Maintain independence at home for seniors	9.1.1 Support home care services	Directory of home services produced and distributed	CAB	Municipal Departments, CIUSSS, FADOQ	S	x	х	x	х	х	В \$\$
Finding: 43% of survey	nding: 43% of survey respondents felt that their access to health and social services was poor or difficult.										
	9.2.1 Continue engagament with partners	Meetings with partners are held	Municipal Council	CIUSSS, Sutton Health Clinic, CHSLD, CAB	SF	x	х	x	х	x	Α 0
		2-1-1 platform promoted to organizations and citizens	Recreation, Community Life and Culture Department	NPO, General Administration (Communications)	SFC	x	х	х	х	х	A 0
9.2 Increase access to local health and social services	9.2.2 Establish and promote	Support for procedures to maintain long-term outreach work with seniors and families	Municipal Council	CAB, CIUSSS		х	х	х	х	х	Α 0
	local services	Implementation of outreach services within the territory	General Administration	CIUSSS, Maison des jeunes, CAB, Municipal Departments, Municipal Council	SFT			x		x	C \$\$\$\$